Eschangao



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Roto, Averiado, Descompuesto, Estropeado, Enfermo

[*adjetivo participio pasado*]

1- (aplicado a cosas) Estropeado, descompuesto.

2- (aplicado a personas, coloquial) Que no está bien de salud.

Ver: Eschamborilao, Eschangal, Eschangarrao, Escogorcial

• Yo nô pueo dil hoy, tengo el amoto eschangao.

• Ha estao dos o tres meses mu eschangao, pero pace que ya anda un poquino mejol.

Campos semánticos: Síntomas de enfermedades

Origen: Americano. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma y significado. **Se usa en** nuestra zona.

Etimología:

Proviene de la palabra castellana **changar** *(romper, descomponer)*, al que hemos añadido el prefijo **es-** *(des-)*, por analogía con otros verbos similares como *deshacer* y *destruir*, o por analogía con verbos peraleos como *eschangar*, *e*(*s*)*zalear*, etc.

Changar procede de la voz quechua **chamkay** *(estropear)*.

O podría derivar de **changarrio**.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com